



## FRANÇAIS

Vous avez acheté l'épilateur Sexyliss de BaByliss et nous vous en remercions! Pour de plus amples informations concernant les avantages du produit et les conseils pour une épilation réussie (gommage, épilation des différentes parties du corps et rasage), consultez notre site internet: [www.babyliss.com](http://www.babyliss.com). Veuillez lire attentivement les consignes de sécurité avant toute utilisation de l'appareil.

### CARACTERISTIQUES DU PRODUIT

1. Système exclusif breveté avec 2 têtes d'épilation à rotations inversées - double efficacité
2. 30 pinces - efficacité optimale sur poils relativement courts (0,5cm)
3. Accessoire de massage entre les 2 têtes - réduit la sensibilité
4. Tête de rasage - pour éliminer les poils plus courts ou pour un rasage rapide des jambes
5. 1 guide de coupe (précision 3mm)
6. 2 vitesses - vitesse I pour les zones sensibles, vitesse II pour les jambes
7. Accessoires zones sensibles - réduit le nombre de disques d'épilation pour les aisselles, le bikini
8. Tête d'épilation amovible - entretien facile - Lavable sous l'eau
9. Fonctionne sur secteur
10. Capot de protection, brosse de nettoyage, trousse, adaptateur

### UTILISATION SUR SECTEUR

Brancher Sexyliss sur le secteur et le mettre en position ON. IMPORTANT! Utiliser exclusivement l'adaptateur fourni avec l'épilateur.

### ENTRETIEN

- Passer la petite brosse entre les disques après chaque épilation.
- Nous recommandons de désinfecter régulièrement les têtes de l'appareil et les accessoires à l'alcool. Ne jamais immerger l'appareil dans l'eau.
- Pour une hygiène maximale, la tête d'épilation est amovible et se rince facilement sous l'eau courante.
- Si l'avère nécessaire de nettoyer la coque de l'appareil, utiliser un chiffon imbibé d'un détergent doux.

### CONSIGNES DE SECURITE

- ATTENTION: les sachets en polyéthylène contenant le produit ou son emballage peuvent être dangereux. Tenir ces sachets hors de portée des bébés et des enfants.

Ne pas les utiliser dans les berceaux, les lits d'enfants, les poussettes ou les parcs pour bébés. Le fin film peut coller au nez et à la bouche et empêcher la respiration. Un sachet n'est pas un jouet.

- ATTENTION: ne pas utiliser au-dessus ou à proximité de lavabos, baignoires, douches ou autres récipients contenant de l'eau. Maintenir l'appareil au sec.

- En cas d'utilisation de l'appareil dans une salle de bain, veillez à le débrancher après vous en être servi. En effet, la proximité d'une source d'eau peut être dangereuse même si l'appareil est éteint. Pour assurer une protection complémentaire, l'installation, dans le circuit électrique alimentant la salle de bain, d'un dispositif à courant différentiel résiduel (DDR) de courant différentiel de fonctionnement assigné n'excédant pas 30mA, est conseillée. Demandez conseil à votre installateur.

- Ne plongez pas l'appareil dans l'eau ou dans tout autre liquide.
- Utilisez exclusivement l'adaptateur fourni pour utiliser ou charger l'appareil.
- Si l'adaptateur ou le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Ne pas utiliser l'appareil s'il est tombé ou s'il présente des traces apparentes de dommages.
- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché ou allumé.
- Débrancher immédiatement en cas de problèmes en cours d'utilisation.
- Ne pas utiliser d'accessoires autres que ceux recommandés par BaByliss.
- Débrancher l'appareil après chaque utilisation et avant de le nettoyer.
- Ne pas laisser l'appareil branché sur le secteur pendant plus de 24 heures.

- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Afin de ne pas endommager le cordon, ne l'enroulez pas autour de l'appareil et veillez à le ranger sans le tordre ou le plier.
- Cet appareil est conforme aux normes préconisées par les directives 04/108/CE (compatibilité électromagnétique) et 06/95/CE (sécurité des appareils électrodomestiques).

### EQUIPEMENTS ELECTRIQUES ET ELECTRONIQUES EN FIN DE VIE

- Dans l'intérêt de tous et pour participer activement à l'effort collectif de protection de l'environnement:
- Ne jetez pas vos produits avec les déchets ménagers.
- Utilisez les systèmes de reprise et de collecte qui seraient mis à votre disposition dans votre pays.
- Certains matériaux pourront ainsi être recyclés ou valorisés.

## ENGLISH

Thank you for buying the BaByliss Sexyliss epilator! For more information about the advantages of this product and tips for successful depilation (scrubbing, hair removal of every part of your body and shaving), surf to our website: [www.babyliss.com](http://www.babyliss.com). Please carefully read the instructions for use below before using the appliance.

### PRODUCT FEATURES

1. Exclusive patented system with 2 reverse rotation depilation heads - double efficiency
2. 30 tweezers - optimal efficiency on fairly short hair (0,5cm)
3. Massage attachment located between the 2 heads - reduces sensitivity
4. Shaving head - eliminates shorter hair or for a quick shave of your legs
5. 1 cutting guide (3mm precision)
6. 2 speeds - slow for sensitive areas, fast for your legs
7. Accessory for sensitive areas - reduces the number of depilation disks for underarms, bikini line
8. Removable depilation head - easy cleaning - Water-washable
9. Mains operated
10. Cover, cleaning brush, pouch, adapter

### MAINS USE

Connect the transformer into the mains and then switch into the ON position. IMPORTANT! Use only the transformer provided with the epilator.

### MAINTENANCE

- Run the little brush between the disks after each use.
- We recommend you regularly disinfect the heads and accessories with alcohol. Never immerse the appliance in water.
- For maximum hygiene, the depilation head can be removed and easily rinsed under running water.
- If the body of the appliance needs to be cleaned, use a cloth moistened with soft detergent.

### SAFETY PRECAUTIONS

- WARNING: the polyethylene bags over the product or its packaging may be dangerous. Keep these bags out of the reach of babies and children.

Never use them in cribs, children's beds, pushchairs or playpens. The thin film may cling to the nose and mouth and prevent breathing. A bag is not a toy.

- WARNING: do not use over or near washbasins, bathtubs, showers or other containers with water. Store the unit in a dry place.

- If you are using the unit in a bathroom, unplug it after you have finished using it. Using the unit close to a source of water can, in fact, be dangerous, even if the unit is switched off. To ensure additional protection, have installed in your bathroom a residual current device (RCD) with a nominal trip current no higher than 30 mA. Ask your electrical fitter for advice.
- Never immerse the unit in water or any other liquid.
- Only use the adaptor provided to operate or charge the unit.
- If either the adaptor or the power cord is damaged, have the part replaced by the manufacturer, its after-sales service or someone similarly qualified so as to avoid any danger.
- Do not use the unit if it has fallen or if it appears to be damaged.
- Do not leave the unit unattended when it is plugged in or switched on.
- Unplug the unit immediately if you have problems when using it.
- Use only accessories recommended by BaByliss.
- Unplug the unit after each use and before cleaning it.
- Do not leave the unit plugged into the mains for longer than 24 hours.

- This unit is not intended for use by people (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or by persons who lack experience or knowledge, unless they are supervised or have been given instructions beforehand on the use of the unit by a person responsible for their safety. Children should be supervised to make sure they do not treat the unit like a toy.
- To prevent damage to the cord, do not wrap it around the unit and ensure it is stored without twisting or folding it.
- This unit complies with the standards recommended by Directives 04/108/EC (electromagnetic compatibility) and 06/95/EC (safety of domestic electrical equipment).

### END-OF-LIFE ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT

- In everybody's interest and to participate actively in protecting the environment:
- Do not dispose of your products with your household waste.
- Use the return and collection systems available in your country.

Some materials can in this way be recycled or recovered.

## DEUTSCH

Sie haben das Epiliergerät Sexyliss von BaByliss gekauft, und wir danken Ihnen dafür! Für weitere Informationen zu den Vorteilen des Produkts und Ratschläge für eine gelungene Haarentfernung (Peeling, Epilieren der verschiedenen Körperbereiche und Rasieren) konsultieren Sie bitte unsere Webseite: [www.babyliss.com](http://www.babyliss.com). Lesen Sie vor der Verwendung des Geräts aufmerksam diese Sicherheitshinweise!

### EIGENSCHAFTEN DES PRODUKTS

1. Exklusives Patentsystem mit 2 gegenläufigen Epilierköpfen - doppelt effizient
2. 30 Pinzetten - optimale Effizienz auch bei relativ kurzen Haaren (0,5cm)
3. Massageteil zwischen den 2 Köpfen - reduziert die Sensibilität
4. Rasierkopf - zum Entfernen von kürzeren Haaren oder ein schnelles Rasieren der Beine
5. 1 Scherführung (Präzision 3mm)
6. 2 Geschwindigkeitsstufen - Stufe I für sensible Bereiche, Geschwindigkeit II für die Beine
7. Zubehörteil sensible Bereiche - verringert die Anzahl Epilierschneiben für Achseln und Bikini
8. Abnehmbare Epilierkopf - leicht zu reinigen - Abwaschbar
9. Betrieb mit Netzstrom
10. Schutzkappe, Reinigungsbürste, Tasche, Adapter

### GEBRAUCH AM NETZ

Das Schergerät an den Netzstrom anschließen und dann auf ON stellen. WICHTIG! Benutzen Sie ausschließlich den mitgelieferten Adapter.

### REINIGUNG

- Nach jeder Epilation mit der kleinen Bürste zwischen den Scheiben reinigen.
- Wir raten Ihnen, den Kopf und die Aufsätze des Gerätes regelmäßig mit Alkohol zu desinfizieren. Weder das Gerät noch die beweglichen Teile in Wasser tauchen.
- Für eine maximale Hygiene kann der Epilierkopf abgenommen und einfach unter fließendem Wasser abgespült werden.
- Wenn das Gehäuse des Gerätes gereinigt werden muss, ein mit weichem Reinigungsmittel getränktes Tuch benutzen.

### HINWEISE ZUR SICHERHEIT

- VORSICHT: Die Polyethylenbeutel, die das Produkt oder seine Verpackung enthalten, können gefährlich sein. Die Beutel außerhalb der Reichweite von Babys und Kindern halten.
- Nicht in Wägen, Kinderbetten, Kinderwagen oder Laufstühlen verwenden. Die Folie kann an Mund und Nase haften und die Atmung behindern. Ein Beutel ist kein Spielzeug.
- OPGELET: Nie gebruiken boven of in de nabijheid van de wastafels, badkuipen, douches of andere recipienten met water. Het apparaat droog houden.
- In geval dit apparaat in een badkamer wordt gebruikt, vergeet de stekker dan niet uit het stopcontact te trekken na het gebruik. Inderdaad, de nabijheid van een waterbron kan gevaarlijk zijn, zelfs als het apparaat is uitgeschakeld. Om een aanvullende bescherming te waarborgen is het aan te raden in de elektrische kring van de badkamer een aardlekschakelaar (DDR) met een nominale bedrijfsverschilstroom van maximum 30mA te installeren. Vraag advies aan uw installateur.
- Het apparaat nooit onderdompelen in water of enige andere vloeistof.

- Utstuluitend de door de gebruiker geleverde adapter gebruiken of het apparaat opladen.

- Als de adapter of de voedingskabel beschadigd is, moet deze worden vervangen door de fabrikant, zijn naverkoopdienst of personen met vergelijkbare kwalificatie om een gevaar te vermijden.
- Het apparaat niet gebruiken als het gevallen is of als het zichtbare sporen van schade vertoont.
- Het apparaat niet onbewaakt ingeschakeld of aangesloten laten.
- Onmiddellijk loskoppelen in geval van problemen tijdens het gebruik.
- Geen andere accessoires gebruiken dan deze aanbevolen door BaByliss.
- Het apparaat loskoppelen na elk gebruik en vooraleer het te reinigen.
- Het apparaat niet op netvoeding aangesloten laten gedurende meer dan 24 uur.
- Dit apparaat is niet voorzien voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden, of personen zonder ervaring of kennis, behalve als deze vee voor hun veiligheid verantwoordelijke persoon hebben kunnen genieten van hun veiligheid, van een toezicht of van voorafgaande instructies betreffende het gebruik van het apparaat. Het is aan te raden toezicht te houden op kinderen om zeker te zijn dat deze niet spelen met het apparaat.
- Om het snoer niet te beschadigen dit niet rond het apparaat wikkelen en opletten dat u niet verwrongen of geplooid opbergt.
- Dit apparaat is conform de normen aanbevolen door de richtlijnen 04/108/EG (elektromagnetische compatibiliteit) en 06/95/EG (veiligheid van elektrische huishoudtoestellen).

- Wicklen Sie das Kabel nicht um das Gerät und achten Sie darauf, es so zu verstauen, dass es nicht verdreht oder geknickt wird, um es nicht zu beschädigen.
- Dieses Gerät entspricht den empfohlenen Normen der Richtlinien 04/108/EG (elektromagnetische Verträglichkeit) und 06/95/EG (Sicherheit von Haushaltsgeräten).

### ELEKTRO- UND ELEKTRONIK-ALTGERÄTE

- Im allgemeinen Interesse und als aktive Teilnehmer an den gemeinsamen Anstrengungen zum Umweltschutz:
- Werfen Sie Ihre Produkte nicht in den Haushaltsmüll.
- Nutzen Sie die Rücknahme- und Sammelsysteme, die in Ihrem Land zur Verfügung stehen.
- Gewisse Werkstoffe können so recycelt oder aufbereitet werden.

## NEDERLANDS

Bedankt voor het kopen van de BaByliss Sexyliss epilator! Voor meer informatie over de voordelen van het product en advies over een goede ontharing (scrubben, epilieren van de verschillende lichaamsdelen en scheren), gaat u naar onze website: [www.babyliss.com](http://www.babyliss.com). Lees de veiligheidsrichtlijnen aandachtig lezen vooraleer het apparaat te gebruiken!

### KEIMKENEN VAN HET PRODUCT

1. Exclusief gepatenteerd systeem met 2 epilerkoppen met tegengestelde draai bewegingen - dubbel zo effectief
2. 30 pincetjes - optimale werking op relatief korte haartjes (0,5 cm)
3. Massageroller tussen de 2 koppen - vermindert de gevoeligheid
4. Scheerkop - om de kortere haartjes te laten verdwijnen of om snel even de benen te scheren
5. 1 Precisie-opzetkam (3mm)
6. 2 snelheden - snelheid I voor de gevoelige huids delen, snelheid II voor de benen
7. Accessoires voor de gevoelige huids delen - vermindert het aantal epilereschijfjes voor de oksels en de bikinilijn
8. Afneembare epilerkopf - makkelijk schoon te maken - Afwasbaar met water
9. Werkt op het lichtnet
10. Beschermkapje, reinigingsborsteltje, opbergetui, Adapter

### GEBRUIK OP HET LICHTNET

Sluit de Sexyliss aan op het lichtnet en zet hem dan aan (ON). BELANGRIJK! Gebruik uitsluitend de adapter die is meegeleverd met het apparaat

### ONDERHOUD

- De kleine borstel tussen de schijven doorhalen na elke epilering.
- We raden u aan de kop van het apparaat en de hulpstukken regelmatig te ontsmetten met alcohol. Het apparaat nooit onderdompelen in water.
- Voor een maximale hygiëne is de epilerkopf uittneembaar en kan gemakkelijk onder stromend water worden afgespoeld.
- Als het nodig blijkt de schaal van het apparaat schoon te maken, een in een zacht detergent gedrenkte doek gebruiken.

### VEILIGHEIDSAADVIEZEN

- OPGELET: Zakken in polytheleen die het product of zijn verpakking bevatten kunnen gevaarlijk zijn. Deze zakjes buiten bereik van baby's en van kinderen houden.

Niet gebruiken in wiegen, kinderbedden, wandelwagentjes of babyboxen. De fijne film kan aan de neus en de mond kleven en het ademen belemmeren. Deze zak is geen speelgoed.

- OPGELET: Nie gebruiken boven of in de nabijheid van de wastafels, badkuipen, douches of andere recipienten met water. Het apparaat droog houden.
- In geval dit apparaat in een badkamer wordt gebruikt, vergeet de stekker dan niet uit het stopcontact te trekken na het gebruik. Inderdaad, de nabijheid van een waterbron kan gevaarlijk zijn, zelfs als het apparaat is uitgeschakeld. Om een aanvullende bescherming te waarborgen is het aan te raden in de elektrische kring van de badkamer een aardlekschakelaar (DDR) met een nominale bedrijfsverschilstroom van maximum 30mA te installeren. Vraag advies aan uw installateur.

- Het apparaat nooit onderdompelen in water of enige andere vloeistof.
- Utilizeare esclusivamente l'adattatore fornito in dotazione per utilizzare o caricare l'apparecchio.
- Se risultano danneggiati, l'adattatore o il cavo di alimentazione devono essere sostituiti dal fabbricante, dal suo servizio assistenza o da personale qualificato, al fine di evitare qualsiasi pericolo.
- Non utilizzare l'apparecchio se è caduto o se presenta danni apparenti.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito quando è attaccato alla corrente o acceso.
- Staccare immediatamente l'apparecchio dalla corrente in caso di problemi durante l'uso.
- Non utilizzare accessori diversi da quelli consigliati da BaByliss.
- Staccare l'apparecchio dalla corrente dopo ogni utilizzo e prima di pulirlo.
- Non lasciare l'apparecchio attaccato alla corrente per più di 24 ore.
- Questo apparecchio non è previsto per essere utilizzato da soggetti (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, né da soggetti privi delle necessarie esperienze o conoscenze, a meno che non abbiano beneficiato, grazie ad una persona responsabile della loro sicurezza, di una sorveglianza o di istruzioni preliminari riguardanti l'utilizzo dell'apparecchio. È necessario sorvegliare i bambini, per accertarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Per non danneggiare il cavo, evitare di avvolgerlo attorno all'apparecchio, facendo attenzione a non torcerlo o piegarlo.
- Questo apparecchio è conforme alle norme delle direttive 04/108/CE (compatibilità elettromagnetica) e 06/95/CE (sicurezza degli elettrodomestici).

- No immergere l'apparecchio in acqua o altro liquido.
- Utilizzare esclusivamente l'adattatore fornito in dotazione per utilizzare o caricare l'apparecchio.
- Se risultano danneggiati, l'adattatore o il cavo di alimentazione devono essere sostituiti dal fabbricante, dal suo servizio assistenza o da personale qualificato, al fine di evitare qualsiasi pericolo.
- Non utilizzare l'apparecchio se è caduto o se presenta danni apparenti.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito quando è attaccato alla corrente o acceso.
- Staccare immediatamente l'apparecchio dalla corrente in caso di problemi durante l'uso.
- Non utilizzare accessori diversi da quelli consigliati da BaByliss.
- Staccare l'apparecchio dalla corrente dopo ogni utilizzo e prima di pulirlo.
- Non lasciare l'apparecchio attaccato alla corrente per più di 24 ore.
- Questo apparecchio non è previsto per essere utilizzato da soggetti (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, né da soggetti privi delle necessarie esperienze o conoscenze, a meno che non abbiano beneficiato, grazie ad una persona responsabile della loro sicurezza, di una sorveglianza o di istruzioni preliminari riguardanti l'utilizzo dell'apparecchio. È necessario sorvegliare i bambini, per accertarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Per non danneggiare il cavo, evitare di avvolgerlo attorno all'apparecchio, facendo attenzione a non torcerlo o piegarlo.
- Questo apparecchio è conforme alle norme delle direttive 04/108/CE (compatibilità elettromagnetica) e 06/95/CE (sicurezza degli elettrodomestici).

- No sumergir el aparato en agua ni en ningún otro líquido.
- Emplee exclusivamente el adaptador incluido para utilizar o cargar el aparato.
- Si el adaptador o el cable de alimentación están dañados, deben ser sustituidos por el fabricante o su servicio técnico, o bien por una persona de cualificación similar, con el fin de evitar situaciones peligrosas.
- Nunca deje el aparato sin vigilancia cuando estiver aceso o ligado a rede eléctrica.
- Desligue inmediatamente o aparelho da rede eléctrica em caso de problema durante a utilização.
- Utilize exclusivamente o acessório recomendado pela BaByliss.
- Desligue o aparelho depois de cada utilização e antes de o limpar.
- Não deixe o aparelho ligado à rede elétrica mais de 24 horas.
- Este aparato não está pensado para que lo utilicen personas (incluyendo niños) de capacidad física, sensorial o mental reducida, o personas sin experiencia y conocimiento suficientes, salvo que cuenten con la supervisión, o con instrucciones previas sobre el funcionamiento del aparato, de una persona responsable de su seguridad. Es conveniente vigilar a los niños para evitar que jueguen con este electrodoméstico.
- Para no dañar el cable, no lo enrosque alrededor del aparato y tenga cuidado cuando lo recoja de no retorcerlo o doblarlo.
- Este aparato cumple con las normas preconizadas por las directivas 04/108/CE (compatibilidad electromagnética) y 06/95/CE (seguridad de los electrodomésticos).

- No immergere l'apparecchio in acqua o altro liquido.
- Utilizzare esclusivamente l'adattatore fornito in dotazione per utilizzare o caricare l'apparecchio.
- Se risultano danneggiati, l'adattatore o il cavo di alimentazione devono essere sostituiti dal fabbricante, dal suo servizio assistenza o da personale qualificato, al fine di evitare qualsiasi pericolo.
- Non utilizzare l'apparecchio se è caduto o se presenta danni apparenti.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito quando è attaccato alla corrente o acceso.
- Staccare immediatamente l'apparecchio dalla corrente in caso di problemi durante l'uso.
- Non utilizzare accessori diversi da quelli consigliati da BaByliss.
- Staccare l'apparecchio dalla corrente dopo ogni utilizzo e prima di pulirlo.
- Non lasciare l'apparecchio attaccato alla corrente per più di 24 ore.
- Questo apparecchio non è previsto per essere utilizzato da soggetti (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, né da soggetti privi delle necessarie esperienze o conoscenze, a meno che non abbiano beneficiato, grazie ad una persona responsabile della loro sicurezza, di una sorveglianza o di istruzioni preliminari riguardanti l'utilizzo dell'apparecchio. È necessario sorvegliare i bambini, per accertarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Per non danneggiare il cavo, evitare di avvolgerlo attorno all'apparecchio, facendo attenzione a non torcerlo o piegarlo.
- Questo apparecchio è conforme alle norme delle direttive 04/108/CE (compatibilità elettromagnetica) e 06/95/CE (sicurezza degli elettrodomestici).

- No sumergir el aparato en agua ni en ningún otro líquido.
- Emplee exclusivamente el adaptador incluido para utilizar o cargar el aparato.
- Si el adaptador o el cable de alimentación están dañados, deben ser sustituidos por el fabricante o su servicio técnico, o bien por una persona de cualificación similar, con el fin de evitar situaciones peligrosas.
- Nunca deje el aparato sin vigilancia cuando estiver aceso o ligado a rede eléctrica.
- Desligue inmediatamente o aparelho da rede eléctrica em caso de problema durante a utilização.
- Utilize exclusivamente o acessório recomendado pela BaByliss.
- Desligue o aparelho depois de cada utilização e antes de o limpar.
- Não deixe o aparelho ligado à rede elétrica mais de 24 horas.
- Este aparato não está pensado para que lo utilicen personas (incluyendo niños) de capacidad física, sensorial o mental reducida, o personas sin experiencia y conocimiento suficientes, salvo que cuenten con la supervisión, o con instrucciones previas sobre el funcionamiento del aparato, de una persona responsable de su seguridad. Es conveniente vigilar a los niños para evitar que jueguen con este electrodoméstico.
- Para no dañar el cable, no lo enrosque alrededor del aparato y tenga cuidado cuando lo recoja de no retorcerlo o doblarlo.
- Este aparato cumple con las normas preconizadas por las directivas 04/108/CE (compatibilidad electromagnética) y 06/95/CE (seguridad de los electrodomésticos).

- No immergere l'apparecchio in acqua o altro liquido.
- Utilizzare esclusivamente l'adattatore fornito in dotazione per utilizzare o caricare l'apparecchio.
- Se risultano danneggiati, l'adattatore o il cavo di alimentazione devono essere sostituiti dal fabbricante, dal suo servizio assistenza o da personale qualificato, al fine di evitare qualsiasi pericolo.
- Non utilizzare l'apparecchio se è caduto o se presenta danni apparenti.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito quando è attaccato alla corrente o acceso.
- Staccare immediatamente l'apparecchio dalla corrente in caso di problemi durante l'uso.
- Non utilizzare accessori diversi da quelli consigliati da BaByliss.
- Staccare l'apparecchio dalla corrente dopo ogni utilizzo e prima di pulirlo.
- Non lasciare l'apparecchio attaccato alla corrente per più di 24 ore.
- Questo apparecchio non è previsto per essere utilizzato da soggetti (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, né da soggetti privi delle necessarie esperienze o conoscenze, a meno che non abbiano beneficiato, grazie ad una persona responsabile della loro sicurezza, di una sorveglianza o di istruzioni preliminari riguardanti l'utilizzo dell'apparecchio. È necessario sorvegliare i bambini, per accertarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Per non danneggiare il cavo, evitare di avvolgerlo attorno all'apparecchio, facendo attenzione a non torcerlo o piegarlo.
- Questo apparecchio è conforme alle norme delle direttive 04/108/CE (compatibilità elettromagnetica) e 06/95/CE (sicurezza degli elettrodomestici).

- No immergere l'apparecchio in acqua o altro liquido.
- Utilizzare esclusivamente l'adattatore fornito in dotazione per utilizzare o caricare l'apparecchio.
- Se risultano danneggiati, l'adattatore o il cavo di alimentazione devono essere sostituiti dal fabbricante, dal suo servizio assistenza o da personale qualificato, al fine di evitare qualsiasi pericolo.
- Non utilizzare l'apparecchio se è caduto o se presenta danni apparenti.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito quando è attaccato alla corrente o acceso.
- Staccare immediatamente l'apparecchio dalla corrente in caso di problemi durante l'uso.
- Non utilizzare accessori diversi da quelli consigliati da BaByliss.
- Staccare l'apparecchio dalla corrente dopo ogni utilizzo e prima di pulirlo.
- Non lasciare l'apparecchio attaccato alla corrente per più di 24 ore.
- Questo apparecchio non è previsto per essere utilizzato da soggetti (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, né da soggetti privi delle necessarie esperienze o conoscenze, a meno che non abbiano beneficiato, grazie ad una persona responsabile della loro sicurezza, di una sorveglianza o di istruzioni preliminari riguardanti l'utilizzo dell'apparecchio. È necessario sorvegliare i bambini, per accertarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Per non danneggiare il cavo, evitare di avvolgerlo attorno all'apparecchio, facendo attenzione a non torcerlo o piegarlo.
- Questo apparecchio è conforme alle norme delle direttive 04/108/CE (compatibilità elettromagnetica) e 06/95/CE (sicurezza degli elettrodomestici).

- No immergere l'apparecchio in acqua o altro liquido.
- Utilizzare esclusivamente l'adattatore fornito in dotazione per utilizzare o caricare l'apparecchio.
- Se risultano danneggiati, l'adattatore o il cavo di alimentazione devono essere sostituiti dal fabbricante, dal suo servizio assistenza o da personale qualificato, al fine di evitare qualsiasi pericolo.
- Non utilizzare l'apparecchio se è caduto o se presenta danni apparenti.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito quando è attaccato alla corrente o acceso.
- Staccare immediatamente l'apparecchio dalla corrente in caso di problemi durante l'uso.
- Non utilizzare accessori diversi da quelli consigliati da BaByliss.
- Staccare l'apparecchio dalla corrente dopo ogni utilizzo e prima di pulirlo.
- Non lasciare l'apparecchio attaccato alla corrente per più di 24 ore.
- Questo apparecchio non è previsto per essere utilizzato da soggetti (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, né da soggetti privi delle necessarie esperienze o conoscenze, a meno che non abbiano beneficiato, grazie ad una persona responsabile della loro sicurezza, di una sorveglianza o di istruzioni preliminari riguardanti l'utilizzo dell'apparecchio. È necessario sorvegliare i bambini, per accertarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Per non danneggiare il cavo, evitare di avvolgerlo attorno all'apparecchio, facendo attenzione a non torcerlo o piegarlo.
- Questo apparecchio è conforme alle norme delle direttive 04/108/CE (compatibilità elettromagnetica) e 06/95/CE (sicurezza degli elettrodomestici).

- No immergere l'apparecchio in acqua o altro liquido.
- Utilizzare esclusivamente l'adattatore fornito in dotazione per utilizzare o caricare l'apparecchio.
- Se risultano danneggiati, l'adattatore o il cavo di alimentazione devono essere sostituiti dal fabbricante, dal suo servizio assistenza o da personale qualificato, al fine di evitare qualsiasi pericolo.
- Non utilizzare l'apparecchio se è caduto o se presenta danni apparenti.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito quando è attaccato alla corrente o acceso.
- Staccare immediatamente l'apparecchio dalla corrente in caso di problemi durante l'uso.
- Non utilizzare accessori diversi da quelli consigliati da BaByliss.
- Staccare l'apparecchio dalla corrente dopo ogni utilizzo e prima di pulirlo.
- Non lasciare l'apparecchio attaccato alla corrente per più di 24 ore.
- Questo apparecchio non è previsto per essere utilizzato da soggetti (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, né da soggetti privi delle necessarie esperienze o conoscenze, a meno che non abbiano beneficiato, grazie ad una persona responsabile della loro sicurezza, di una sorveglianza o di istruzioni preliminari riguardanti l'utilizzo dell'apparecchio. È necessario sorvegliare i bambini, per accertarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Per non danneggiare il cavo, evitare di avvolgerlo attorno all'apparecchio, facendo attenzione a non torcerlo o piegarlo.
- Questo apparecchio è conforme alle norme delle direttive 04/108/CE (compatibilità elettromagnetica) e 06/95/CE (sicurezza degli elettrodomestici).

- No immergere l'apparecchio in acqua o altro liquido.
- Utilizzare esclusivamente l'adattatore fornito in dotazione per utilizzare o caricare l'apparecchio.
- Se risultano danneggiati, l'adattatore o il cavo di alimentazione devono essere sostituiti dal fabbricante, dal suo servizio assistenza o da personale qualificato, al fine di evitare qualsiasi pericolo.
- Non utilizzare l'apparecchio se è caduto o se presenta danni apparenti.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito quando è attaccato alla corrente o acceso.
- Staccare immediatamente l'apparecchio dalla corrente in caso di problemi durante l'uso.
- Non utilizzare accessori diversi da quelli consigliati da BaByliss.
- Staccare l'apparecchio dalla corrente dopo ogni utilizzo e prima di pulirlo.
- Non lasciare l'apparecchio attaccato alla corrente per più di 24 ore.
- Questo apparecchio non è previsto per essere utilizzato da soggetti (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, né da soggetti privi delle necessarie esperienze o conoscenze, a meno che non abbiano beneficiato, grazie ad una persona responsabile della loro sicurezza, di una sorveglianza o di istruzioni preliminari riguardanti l'utilizzo dell'apparecchio. È necessario sorvegliare i bambini, per accertarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Per non danneggiare il cavo, evitare di avvolgerlo attorno all'apparecchio, facendo attenzione a non torcerlo o piegarlo.
- Questo apparecchio è conforme alle norme delle direttive 04/108/CE (compatibilità elettromagnetica) e 06/95/CE (sicurezza degli elettrodomestici).

- No immergere l'apparecchio in acqua o altro liquido.
- Utilizzare esclusivamente l'adattatore fornito in dotazione per utilizzare o caricare l'apparecchio.
- Se risultano danneggiati, l'adattatore o il cavo di alimentazione devono essere sostituiti dal fabbricante, dal suo servizio assistenza o da personale qualificato, al fine di evitare qualsiasi pericolo.
- Non utilizzare l'apparecchio se è caduto o se presenta danni apparenti.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito quando è attaccato alla corrente o acceso.
- Staccare immediatamente l'apparecchio dalla corrente in caso di problemi durante l'uso.
- Non utilizzare accessori diversi da quelli consigliati da BaByliss.
- Staccare l'apparecchio dalla corrente dopo ogni utilizzo e prima di pulirlo.
- Non lasciare l'apparecchio attaccato alla corrente per più di 24 ore.
- Questo apparecchio non è previsto per essere utilizzato da soggetti (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, né da soggetti privi delle necessarie esperienze o conoscenze, a meno che non abbiano beneficiato, grazie ad una persona responsabile della loro sicurezza, di una sorveglianza o di istruzioni preliminari riguardanti l'utilizzo dell'apparecchio. È necessario sorvegliare i bambini, per accertarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Per non danneggiare il cavo, evitare di avvolgerlo attorno all'apparecchio, facendo attenzione a non torcerlo o piegarlo.
- Questo apparecchio è conforme alle norme delle direttive 04/108/CE (compatibilità elettromagnetica) e 06/95/CE (sicurezza degli elettrodomestici).

- No immergere l'apparecchio in acqua o altro liquido.
- Utilizzare esclusivamente l'adattatore fornito in dotazione per utilizzare o caricare l'apparecchio.
- Se risultano danneggiati, l'adattatore o il cavo di alimentazione devono essere sostituiti dal fabbricante, dal suo servizio assistenza o da personale qualificato, al fine di evitare qualsiasi pericolo.
- Non utilizzare l'apparecchio se è caduto o se presenta danni apparenti.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito quando è attaccato alla corrente o acceso.
- Staccare immediatamente l'apparecchio dalla corrente in caso di problemi durante l'uso.
- Non utilizzare accessori diversi da quelli consigliati da BaByliss.
- Staccare l'apparecchio dalla corrente dopo ogni utilizzo e prima di pulirlo.
- Non lasciare l'apparecchio attaccato alla corrente per più di 24 ore.
- Questo apparecchio non è previsto per essere utilizzato da soggetti (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, né da soggetti privi delle necessarie esperienze o conoscenze, a meno che non abbiano beneficiato, grazie ad una persona responsabile della loro sicurezza, di una sorveglianza o di istruzioni preliminari riguardanti l'utilizzo dell'apparecchio. È necessario sorvegliare i bambini, per accertarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Per non danneggiare il cavo, evitare di avvolgerlo attorno all'apparecchio, facendo attenzione a non torcerlo o piegarlo.
- Questo apparecchio è conforme alle norme delle direttive 04/108/CE (compatibilità elettromagnetica) e 06/95/CE (sicurezza degli elettrodomestici).

- No immergere l'apparecchio in acqua o altro liquido.
- Utilizzare esclusivamente l'adattatore fornito in dotazione per utilizzare o caricare l'apparecchio.
- Se risultano danneggiati, l'adattatore o il cavo di alimentazione devono essere sostituiti dal fabbricante, dal suo servizio assistenza o da personale qualificato, al fine di evitare qualsiasi pericolo.
- Non utilizzare l'apparecchio se è caduto o se presenta danni apparenti.
- Non lasciare l'apparecchio inc



## SVENSKA

Tack för att du köpte en Sexylliss-epilator från BaByliss! Du kan hitta mer information om fördelarna med produkten och tips till vellyckad epilering (skrubbing, hårborttagning för olika kroppsdelar och rakning) på vår webbsida: www.babyliss.com.

Les noggrant dessa säkerhetsföreskrifter innan du använder apparat-  
raten!

##### PRODUKTEGENSKAPER

- Exklusivt patentert system med två epileringshuvud som roterar åt olika håll - dubbelt så effektivt
- 30 pinsetter - optimal effektivitet på ganska kort hår (0,5 cm)
- 30 pinsetter - optimal effektivitet på korta hår (0,5 cm)
- Massageförläbbhör mellan epileringshuvudena - minskar känsligheten
- Rakrhuvud - för borttagning av kortare hår eller en snabb rakning av benen
- 1 klippguide (precision 3 mm)
- 2 hastigheter - långsam för känsliga områden och snabb för benen
- Tillbehör för känsliga områden - minskar antalet epileringsskär for användning i armhålorna och på bikinilinen
- Åtvaktbar epilatorhode - enkel rengjøring - kan vaskes med vann
- Beregnet til vanlig strømnett
10. Deksel, adapter, renseborste, oppbevaringspose, Adapter

#### ANVÄNDA NÄTSTRÖM

Anslut din Sexylliss till nätkontakten och sätt på/av-knappen på ON. VIKTIGT! Använd endast den medföljande adaptren till epilatorn.

#### UNDERHÅLL

- Borsta med den lilla borsten mellan skivorna varje gång apparaten använts.
- Vi rekommenderar att du regelbundet desinficerar huvudena och tillbehören med alkohol. Sänk aldrig ned apparaten i vatten.
- För maximal hygien kan epileringshuvudet tas ut ur apparaten och med lättet sköljas i rinnande vatten.
- Om apparatknoppen måste rengöras, använd en trasa fuktad med mild rengöringsmedel.

#### SÄKERHETSFÖRESKRIFTER

- OBSERVERA:** Produktens polyetylenpåsar eller förpackningen kan vara farliga. Dessa påsar bör hållas utom räckhåll för barn och spädbarn.
- De får inte användas i vagnar, barnsängar, barnvagnar eller barnbagar. Den tunna filmen kan täppa till näsan eller munnen och förhindra andningen. En påse är ingen leksak.
- OBSERVERA:** Får inte användas ovanför eller i närheten av tvättställ, badkar, duschar eller andra kärl innehållande vatten. Apparatn skall hållas på torr plats.
- Om apparaten används i ett badrum skall stickproppen dras ur vägguttaget efter användningen. Det är faktiskt så att en vattenkälla kan vara farlig även om apparaten är avstängd. För ytterligare säkerhet bör den elektriska installationen i badrummet vara försedd med en jordfelsbrytare för personsäkerhet som skall vara märkt med max. 30 mA. Rådfråga din elinstallatör.

- Apparatn får inte doppas i vatten eller annan vätska.
- Använd endast den adapter som medföljer vid användning eller laddning av apparaten.
- Om adaptren eller sladden skadats skall de, för att undvika eventu-  
ell fara, bytas ut av tillverkaren, hans kundtjänst eller personer med liknande kvalifikation.
- Apparatn får inte användas om den fallit i golvet eller visar tecken på skada.
- Lämnna inte apparaten utan tillsyn om den är kopplad till elnätet el-  
ler i funktion.
- Dra stickproppen omedelbart ur vägguttaget om problem uppstår under användningen.
- Inga andra tillbehör än de som rekommenderas av BaByliss får an-  
vändas.
- Dra stickproppen ur vägguttaget efter varje användning och innan  
den rengörs.
- Apparatn får inte vara kopplad till nätet längre än 24 timmar.
- Denna apparat är inte avsedd för att användas av personer (detta  
gäller även barn) vars förmåga, fysisk eller mental, är nedsatt, eller  
av personer som saknar erfarenhet eller kännedom om apparaten,  
med undantag för om de kan få hjälp av person som ansvarar för  
tillsyn och säkerhet och som på förhand kan ge instruktioner an-  
gående användningen av apparaten. Det är rådgigt att se till så att  
barnen inte leker med apparaten.
- För att undvika att sladden skadas börden aldrig rullas runt appa-  
raten. Se också till så att sladden inte är vikt eller tvinnad då appa-  
raten ställs undan.
- Denna apparat uppfyller kraven förordade genom direktiven  
04/108/EG (elektromagnetisk kompatibilitet)och 06/95/EG (säke-  
rhet för elektriska hushållsapparater).

**UTTJÄNDA ELEKTRISKA OCH ELEKTRONISKA APPARÄTAR**

- I allas vårt intresse och för att aktivt medverka i den kol-  
lektiva insatsen för att skydda vår miljö:
- Kasta aldrig dessa apparater i hushållssoptorna.

- Använd dig av systemet för återtagning och uppsam-  
ling som finns till ditt förfogande i ditt land.
- Vissa material kan på så vis återvinnas eller återvårda.

## NORSK

Takk for at du kjøpte Sexylliss Sexylliss depilator! Hvis du vil ha mer informasjon om fordelene med dette produktet og tips til vellykket hårfjerning (skrubbing, hårfjerning fra alle deler av kroppen og barbe-  
ring), kan du gå til vårt nettsted: www.babyliss.com.

Les disse sikkerhetsanvisningene grundig for apparatet tas i bruk!

##### PRODUKTEGENSKAPER

- Ekklusivt, patentert system med to motsatt roterende epilatorhø-  
der - dobbelt effektiv
- 30 pinsetter - optimal effektivitet på ganske kort hår (0,5 cm)
- 30 pinsetter - optimal effektivitet på de to hodene - reduserer følsom-  
heten
- Barberingshode - fjerner kortere hår eller til rask barbering av be-  
nene
- 1 skjærefører (3 mm nøyaktighet)
- 2 hastigheter - hastighet I for følsomme områder, hastighet II for  
benene
- Tillbehør til følsomme områder - reduserer antall depilatoriemeller  
til underarmer og bikinilinen
- Åtvaktbar epilatorhode - enkel rengjøring - kan vaskes med vann
- Beregnet til vanlig strømnett
10. Deksel, adapter, renseborste, oppbevaringspose, Adapter

##### BRUK AV NETTSTRØM

Koble Sexylliss til strømnettet og slå bryteren til PÅ-posisjon. VIKTIG! Bruk kun transformatoren som følger med depilatoren.

##### VEDLIKEHOLD

- Bruk den lille børsten mellom skivene hver gang etter bruk.
- Vi anbefaler at du regelmessig desinfiserer hodene og tilbehøret  
med alkohol. Dypp aldri apparatet i vann.
- Før maksimal hygiene er epileringshodet avtagbart og skylls en-  
kelt under rennende vann.
- Hvis selve apparatet må rengjøres, bruker du en klut fuktet i mildt  
rengjøringsmiddel.

##### SIKKERHETSANVISNINGER

- ADVARSEL:** Polyetylenposene rundt produktet eller produktets emballasje kan være farlige. Hold disse po-  
sene utenfor barns og spedbarns rekkevidde.
- Må ikke brukes i vugger, barnesenger, barnvogner eller  
lekegrinder. Den tynde filmen kan klebe seg til  
nesen og munnen og hindre åndedrettet. En pose er  
ikke en leke.
- ADVARSEL:** Må ikke brukes over eller i nærheten av  
håndvasker, badekar, dusjer eller andre beholdere som  
inneholder vann. Hold apparatet tørt.
- Dersom apparatet brukes på badet, sørg for at  
det kobles fra etter bruk. En vannkilde i nærheten av  
apparatet kan være farlig selv når apparatet er slått av.
- Før å sikre ytterligere beskyttelse anbefales det å instal-  
lere en jordfeilbryter med en utløsesstrøm på maksimalt  
30 mA i strømkreten på badet. Be installatøren din om  
råd.

- Ikke sett apparatet ned i vann eller noen annen væske.
- Bruk utelukkende den medfølgende adaptren til bruk eller opp-  
lading av apparatet
- Hvis adaptren eller strømforsyningen er ødelagt, må den skiftes ut  
av produsenten, produsentens serviceavdeling eller personer med  
liknende kvalifikasjoner for å unngå farlige situasjoner.
- Bruk ikke apparatet dersom det er falt i gulvet eller dersom det viser  
tydelige tegn på skade.
- Ikke la apparatet stå uten oppsyn når det er tilkoblet eller på.
- Koble fra øyeblikkelig dersom det oppstår problemer under bruk.
- Bruk ikke annet tilbehør enn de som anbefales av BaByliss.
- Koble fra apparatet etter hver bruk og for rengjøring.
- La ikke apparatet stå tilkoblet i mer enn 24 timer.
- Dette apparatet er ikke beregnet til bruk av personer (inkludert  
barn) med redusert fysisk, sensorisk eller mental kapasitet, eller  
personer uten erfaring eller kjennskap til produktet, med mindre  
de har mottatt forutgående instruksjon vedrørende bruken av ap-  
paratet, eller er under passende oppsyn fra en person som er an-  
svarlig for deres sikkerhet. Hold oppsyn med barn for å sikre at de  
ikke leker med apparatet.
- Før å unngå skade på ledningen, unngå å vikle denne rundt appa-  
ratet og sørg for at den ikke vris eller bøyes når apparatet ryddes  
bort.
- Dette apparatet er i overensstemmelse med normene i direktivene  
04/108/EG (elektromagnetisk kompatibilitet, EMC) og 06/95/EC (lav-  
spenningsdirektivt).

##### AVHENDING AV ELEKTRISK OG ELEKTRONISK UTSTYR

- I alls interesse, og for en aktiv deltakelse i den kollektive  
anstrengelsen for å beskytte miljøet:
- Kast ikke disse produktene sammen med hushold-  
ningsavfall.
- Bruk systemene for retur og innsamling som  
er tilgjengelige i ditt land.

Slik kan enkelte materialer resirkuleres eller gjenvinnes.



- Alle våre interesser og for å aktivt medverka i den kollektiva  
insatsen for att skydda vår miljö:
- Kasta aldrig dessa apparater i hushållssoptorna.

■

## SUOMI

Kiitämme sinua BaByliss Sexylliss-epilaattorin ostosta! Löydät lisä-  
tieto tuotteen eduista ja ohjeita ominnuvenen epilointiin (kuorinta,  
er ihoalueiden epilointi ja ohjeita ominnuvenen ajo) Internet-sivostoltamme:  
www.babyliss.com.

Lue huolellisesti turvallisuusohjeet ennen laitteen käyttöä!

##### TUOTTEEN OMAINISUUEDET

- Ainutlaatuinen patentoitu järjestelmä kahdella vastakkain pyörivällä  
epilointipäällä – kaksinkertainen tehokkuus
- 30 pinsettä – leikkaa tehokkaasti melko lyhyetkin ihokarvat (0,5  
cm)
- Hierontaosa kahden pään välissä - vähentää ihon herkkyyttä
- Ajopää - poistaa lyhyimmät ihokarvat tai jopa säärikaarvat nopeasti
- 1 leikkuukampa (tarkkuus 3 mm)
- 2 nopeutta - nopeus I herkille ihoalueille, nopeus II säärille
- Herkkien ihoalueiden osa - vähentää epilointivivjen määrää  
kainaloille ja bikinirajalle
- Irroitettava epilointipää - helppoihoitoinen - Voidaan pestä vedessä
- Toimiti verkkovirralla
10. Suojus, puhdistusharja, säilytuspussi, Laturi

##### KÄYTTÖ VERKKOVIIRRALLA

Kytke Sexylliss verkkovirtaan ja aseta laite ON-asentoon.  
HUOMIO! Käytä epilaattorin kanssa ainoastaan laitteen mukana toi-  
mitettavaa muuntajaa.

##### HUOLTO

- Puhdista levyyjen välit pienellä harjalla aina karvanpoiston jälkeen.
- Laitteen pääkappaleet ja lisälaitteet on suositeltavaa desinfioida  
säännöllisesti alkoholipitoisella aineella. Laitetta ei saa koskaan  
upottaa veteen.
- Käytä hygieenisyysoi olisi täydellinen, epilaattoripää on irrotettava ja se  
on helppo huuhdota juoksevalla vedellä.
- Jos laiteen korotus vaatii puhdistamista, käytä miedolla pesuaineella  
kostutettua puhdistusliinaa.

##### TURVALLISUUSOHJEET

- VAROITUS:** tuote on pakattu polyeteleenipusseihin,  
jotka saatavat olla vaarallisia. Pidä pussit poissa vauvo-  
jen ja lasten ulottuvilta.
- Niitä ei saa käyttää kehoissa, lastensängyissä, rattais-  
sa tai vauvojen leikkikehissä. Ohut kalvo voi ilmutua nenään ja suuhun  
ja estää hengittämisen. Pussi ei ole leikkikalu.

- VAROITUS:** Ei saa käyttää pesu-  
laitaiden, ammeiden, suihkujen tai muiden vettä sisältävien astioiden yläpuo-  
lella tai lähetyvyillä. Pidä laitetta kuivassa paikassa.
- Jos laitetta käytetään kylpyhuoneessa, kytke se irti  
verkkovirrasta käytön jälkeen. Vesiastian läheisyysoi voi  
alla vaarallinen silloinkin, kun laite on sammutettuna.
- Vikavirtasuojaa kylpyhuoneessa lisää turvallisuutta. Pa-  
remman turvallisuuden takaamiseksi on suositeltavaa  
asentaa kylpyhuoneen virransyöttöpiiriin määrätyn  
enintään 30mA:n käyttövaihtovirran differentiaalirele.
- Kysy neuvoa sähköasentajalta.

- Älä upota laitetta veteen tai muihin nesteisiin.
- Käytä ja lataa laitetta yksinomaan laitteen mukana saamasii adapte-  
rin eli sovittimen avulla.
- Jos virta-adapteri tai virtajohto on vioittunut, valmistajan, sen huol-  
topalvelun tai valtuutetun henkilön tulee vaihtaa se vaaratilantei-  
den välttämiseksi.
- Älä käytä laitetta jos se on pudonnut tai jos se on näkyvästi vau-  
rioitunut.
- Älä jätä laitetta ilman valvontaa virran ollessa kytkettyinä tai laitteen  
ollessa toiminnassa.
- Älä anna laitetta alla kytkettyinä verkkovirtaan kauempaa kuin yh-  
den vuorokauden ajan.
- Laitetta ei ole tarkoitettu sellaisten henkilöiden (mukaan lukien last-  
ten) käyttöäväksi, joiden fyysisen, aisti- tai henkisen kapasiteetti on  
alentunut, tai joilla ei ole laitteiden käyttästä kokemusta eikä tietoa,  
paitsi jos käyttö tapahtuu heidän turvallisuudestaan vastaavan hen-  
kilön valvonnassa tai etukäteen annettujen käyttöohjeiden avulla.
- Lapsia on valvottava, jotta he eivät pääse leikkimään laitteella.
- Jotta virtajohto ei vahingoittuisi, älä kierrä sitä laitteen ympärille,  
äläkä säilytä virtajohtoa kiertettynä tai taitettuna.
- Tämä laite on direktiivien 04/108/EG (sähkömagneettisen yhteen-  
sovituksen) ja 06/95/EG (sähköisten kodinkoneiden turvallisuus) vaa-  
timusten mukainen.

##### SÄHKÖ- JA ELEKTRONISTEN LAITTEIDEN KÄYTTÖÄN LOPUTTUA

- Kaikkien eduksi ja aktiiviseen yhteisölliseen ympäristöön  
suojeluun osallistumisen tärkeystdestä:
- Älä hävitä laitteita kotitalousjätteiden mukana.
- Käytä maassasi saatavilla olevia palautus- ja keräysjär-  
jestelmiä.
- Jotkut materiaalit voidaan kierrättää tai hyödyntää uu-  
siokäyttöön.



- Alle unsere Interessen und für eine aktive Beteiligung an der kollektiven  
Anstrengung, unsere Umwelt zu schützen:
- Wurde nie diese Produkte zusammen mit Haushaltsabfall entsorgt.

■

Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε την αποτριχωτική μηχανή Sexylliss της BaByliss! Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τα πλεονεκτήματα του προϊόντος και συμβουλές για μια επιτυχημένη αποτριχώση (καθαρισμός αποτριχωτή, διαφωτισμός σημείων του σώματος και έυρωση) επισκεφθείτε τον δικτυακό μας τόπο: www.babyliss.com.

ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΤΗ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΙΣ ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΣΑΦΑΓΕΛΙΑΣ ΠΡΙΝ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟ-  
ΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΗ ΣΥΣΤΗΜΑ!

##### ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

- Ανωτατότερο σύστημα ευρείαςεγχείρας με 2 κεφαλές αποτριχωτήσ αποτριχωτήσ προετοιμασμένη - διπλή απόδοση
- 30 ληπίδες - άριστη απόδοση σε σχετικά κοντές τρίχες (0,5cm).
- Εξάρτημα για μαζική μεταξύ των 2 κεφαλών - μειώνει την ευαισθησία.
- Κεφαλή έυρωσματος - αφαιρεί τις πολύ κοντές τρίχες ή έυρωξεί τη γρήγορα τα πόδια σας
- 1 οδηγός κοπής (ακρίβεια 3mm).
- 2 ταχύτητες - αργή για τις ευαίσθητες περιοχές ή γρήγορη για τα πόδια σας.
- Εξάρτημα για τις ευαίσθητες περιοχές - μειώνει τον αριθμό των δίσκων απολέπισης για τις μαλακές και τη γραμμή του μπιικίνι.
- Αποσπώμενη κεφαλή αποτριχωτήσ - εύκολος καθαρισμός - πλένονται κάτω από το νερό
- Λειτουργία με ρεύμα.
- Προστατευτικό κάλυμα, βούρτσα καθαρισμού, τσαντάκι φύλαξης, Ανταπτόρας.

##### ΧΡΗΣΗ ΜΕ ΡΕΥΜΑ

Συνδέστε την Sexylliss με το ρεύμα και κατόπιν φέρνετε τον διακόπτη στη θέση ON.  
ΣΗΜΑΝΤΙΚΗ ΣΗΜΕΙΩΣΗ! Χρησιμοποιήστε αποκλειστικά τον ανταπτόρα που σας παρέχεται με την αποτριχωτική μηχανή.

##### ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Περάντο το βούρτσισμα ανάμεσα στους δίσκους μετά από κάθε αποτριχώση.
- Σας συνιστούμε να ακολουσιάνετε τακτικά με ονόννωση τις κεφαλές της συσκευής και τα εξάρτηματα. Ποτέ να μην βυθίζετε τη συσκευή στο νερό.
- Για μια πλήρη epilacίη, η κεφαλή για την αποτριχώση είναι μετακινώσιμη και ξεπλένεται εύκολα κάτω από τρεχούμενο νερό.
- Εάν είναι απαραίτητο να καθαρίσετε το εξωτερικό μέρος της συσκευής, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε ένα υγρό πανάκι με ήπιο απορρυπαντικό.

##### ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΣΑΦΑΓΕΛΙΑΣ



- ΠΡΟΣΟΧΗ:** Οι σακούλες πολυαιθλενίου στις οποίες βρίσκεται το προϊόν ή το περιεχόμελό του μπορεί να είναι επικινδύνες. Φυλάγεται αυτές τις σακούλες μακριά από μωρά και παι-  
διά.

Na μη τη χρησιμοποιήσετε στις κουίνες, στα παιδικά κρεβάτια , στα καρο-  
τσάκια ή στα πάρκα για μωρά. Η ληπτή μεμβράνη μπορεί να κολλήσει στη  
μύτη και στο στόμα και να εμποδίσει την αναπνοή. Μια σακούλα δεν είναι  
παιχνίδι.



- ΠΡΟΣΟΧΗ:** Μη χρησιμοποιήσετε πάνω ή κοντά σε νιπτήρες, μπανιέρες, ντουζιέρες ή άλλα δοχεία που περιέχουν νερό. Φυλάγεται τη συσκευή σε στεγνό μέρος.
- Σε περίπτωση που χρησιμοποιήσετε τη συσκευή στο μπάνιο, φροντίστε να τη βυθίσετε από την πρίζα μετά τη χρήση. Η εγ-  
γύρτη με το νερό μπορεί να είναι επικινδύνη ακόμη και όταν η συσκευή είναι ορθή! Για να εξασφαλίσετε συμληρωματική προστασία, συνιστάται στη γραμμή που τοποθετούσε το μπάνιο να τοποθετηθεί μια διάταξη προστασίας ρεύματος διαρροής (RCD) με ονομαστικό ρεύμα λειτουργίας που να μην υπερβαί-  
νει τα 30mA. Συμβουλευτείτε τον ηλεκτρολόγο σας.

- Μη βυθίζετε τη συσκευή στο νερό ή σε οποιοδήποτε άλλο υγρό.
- Χρησιμοποιήστε αποκλειστικά τον ανταπτόρα που σας παρέχεται για να χρησιμοποιήσετε ή να φορτίσετε τη συσκευή.
- Εάν ο ανταπτόρας ή το καλώδιο φθαρούν, πρέπει να αντικατασταθούν από τον κατασκευαστή, από το σέρβις με την πλήρη ή από άτομα με την ανάλογη ειδικότητα ώστε να αποφευχθεί κάθε κίνδυνος.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν πέσει κάτω ή παρουσιάζει φανερό ση-  
μάδια φθοράς.
- Μην αφήνετε τη συσκευή χωρίς επίβλεψη ενώ βρίσκεται στην πρίζα ή όταν είναι αναμμένη.
- Βυθίστε αμέσως από την πρίζα σε περίπτωση που παρουσιαστούν προβλή-  
ματα κατά τη διάρκεια της χρήσης.
- Μη χρησιμοποιήσετε διαφορετικά εξάρτηματα από αυτά που συνιστώνται  
από την BaByliss.
- Βυθίστε τη συσκευή από την πρίζα μετά από κάθε χρήση και πριν την κα-  
θαρίσετε.
- Μην αφήνετε τη συσκευή στην πρίζα για περισσότερο από 24 ώρες.
- Η συσκευή αυτή δεν έχει σχεδιαστεί να να χρησιμοποιείται από άτομα (ου-  
περλημψανόμενων των παιδιών) των οποίων οι σωματικές, νευματικές  
και αισθητηριακές ικανότητες, είναι μειωμένες, ή από άτομα τα οποία δεν  
έχουν εμπειρία ή γνώση για να είναι, εκτός εάν κάποιο άτομο υπεύθυνο  
για την ασφαλή τους, μπορεί να φροντίσει για την επίβλεψή τους ή να  
τους δώσει προηγούμενες ή απαραίτητες οδηγίες σχετικά με τη χρήση  
της συσκευής. Πρέπει να επιβλέπεται τα παιδιά για να βεβαιώνεται ότι δεν  
παίζουν με τη συσκευή.
- Για να μη φθαρεί το καλώδιο, να μη το τυλίγετε γύρω από τη συσκευή, Φρο-  
ντίστε να το τακτοποιήσετε χωρίς να το στρίβετε ή να το δαγκώνετε.
- Η συσκευή αυτή είναι σύμφωνη με τις βασικές απαιτήσεις των οδηγιών  
04/108/EG (ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα) και 06/95/EG (ασφάλεια των  
οικιακών ηλεκτρικών συσκευών).

##### ΣΑΗΚΩ- JA ELEKTRONISTEN LAITTEIDEN KÄYTTÖÄN LOPUTTUA

- Kaikkien eduksi ja aktiiviseen yhteisölliseen ympäristöön  
suojeluun osallistumisen tärkeystdestä:
- Älä hävitä laitteita kotitalousjätteiden mukana.
- Käytä maassasi saatavilla olevia palautus- ja keräysjär-  
jestelmiä.
- Jotkut materiaalit voidaan kierrättää tai hyödyntää uu-  
siokäyttöön.



- Alle unsere Interessen und für eine aktive Beteiligung an der kollektiven  
Anstrengung, unsere Umwelt zu schützen:
- Wurde nie diese Produkte zusammen mit Haushaltsabfall entsorgt.

■

## MAGYAR

Köszönjük Önnek, hogy egy BaByliss Sexylliss epilátort vásárolt! Ha  
többet szeretne megtudni a termék előnyeiről és a sikeres epilálásra  
vonatkozó információkról (radírozás, a test különböző részeinek  
epilálása és borotválás), tekintse meg honlapunkat: www.babyliss.  
com.

Olvassa el figyelmesen a biztonságis utasításokat, mielőtt a készüléket  
használná!

##### A TERMÉK JELLEMZŐI

- Kiszárolagos szabaddalmaztatott rendszer 2 epiláló fej ellentétes for-  
gásiránnyal – dupla hatékonyság
- 30 csipesz – optimális hatékonyság viszonylag rövid szőrszálakon  
(0,5 cm)
- Masszírozó tartozék a 2 fej között – csökkenté az érzékenységet
- Borotváló fej – a rövidebb szálak eltávolítására, vagy a lábak gyors  
borotválásáraöz
- 1 vezetéőfűs (3 mm-es pontosság)
- 2 sebesség - I sebesség az érzékenyebb zónákra, II sebesség a láb-  
szárakra.
- Tartozék az érzékeny zónákhoz – az epiláló korongok száma csök-  
ken a hónalj és a bikini szőrtelenítéséhez
- Kivehető epiláló fej – könnyű karbantartás - Voidaan pestä vedessä
- Hálózatról hasznáható
- Védőburkolat, tisztító kefe, tok, Adapter

#### HASZNÁLAT A HÁLÓZATRÓL

Csatlakoztassa a Sexylliss készüléket a hálózatra, majd állítsa ON hely-  
zebe.  
FONTOS! Csak az epilátorhoz mellékelt adaptert használja.

##### KARBANTARTÁS

- Minden epilálás után a kis kefével tisztítsuk meg a tárcsákat.
- Tanácsadjuk, hogy rendszeresen fertőtlenítsen alkohollal a készülék  
fejét és tartozékait. Ne merítse vizbe a készüléket.
- A maximális higiénia érdekében az epiláló fejt levehető, és folyó vizzel  
könnyen leöblíthető.
- Ha szükségessé válna a készülék burkolatának tisztítása, használjon  
enyhe tisztítószert átítatót törőruhát.

##### BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

- FIGYELEM:** a készülék tartalmazó polietilén zacsokk  
vagy a készülék csomagolása veszélyes lehet. Tartsa  
ezeket a zacsokká csecsemőkől és gyermekektől.
- Ne használja elől bñlsőben, gyermekágyban, baba-  
koszlban vagy járókaában. A vékony fólia rátapadhat  
az orra és a szája és meggöthetja a légzést. A zacsok  
nem játékeszer.
- FIGYELEM:** ne használja mosdókagyló, fürdőkád, zuha-  
nyozó vagy egyéb, vizet tartalmazó edény fölött vagy  
közéleben. Tartsa szárazon a készüléket.
- Ha a készüléket fürdőszobában használja, ügyeljen arra,  
hogy húzza ki a konnektorból használat után. Vízforrás  
közelsége ugyanis még akkor is veszélyes lehet, ha a  
készülék ki van kapcsolva. Kiegészítő védelemként ja-  
sajítsuk egy 30 mA-t nem meghaladó áramerősségű  
maradékáram-működtetőt megkülönbéztetésért a  
fürdőszobát ellátó áramkörre. Kérjen tanácsot a beépít-  
tést végző szakembertől.

- Ne merítse a készüléket vízbe vagy más folyadékba.
- Kizárólag a mellékelt adaptert használja a készülék használatához  
vagy töltéséhez.
- Ha az adapter vagy a tápvezeték megsérült, a gyártónak, szakszer-  
veznek vagy hasonló képzettséggel rendelkező személynek kell  
kicserélnie a veszélyek megelőzése érdekében.
- Ne használja a készüléket, ha leeseet vagy sérülések nyomai láthatók  
rájta.

- Ne hagyja a készüléket felügyelet nélkül, ha be van dugva vagy be  
van kapcsolva.
- Húzza ki azonnal a hálózatról, ha a használat közben probléma  
merül fel.
- Csak a BaByliss által ajánlott tartozékokat használjon.
- Minden használat után és tisztítás előtt húzza ki a hálózatról a ké-  
szüléket.
- Ne hagyja a készüléket bedugva 24 óránál tovább.
- Ez a készülék nem csökken fizikai, érzékszervi vagy szellemi ké-  
pesésséggel rendelkező, vagy tapasztalatlan vagy tudatlan szemé-  
ly (vagy gyermekek) általi használatra készült, kivéve akkor, ha a  
biztonságukért felelős személy felügyelete mellett vagy a készülék  
használatára vonatkozó előzetes utasításait követve használják. Vi-  
gázzuk kell a gyermekekre, hogy ne játszanak a készülékkel.
- A vezetek sérülésének elkerülése érdekében ne csavarja a készülék  
kór és ügyeljen arra, hogy ne csavarja vagy hajtsa meg, amikor  
elteszt.

- Aby nie uszkodził przewodu, nie należy go nawiązać wokół urządze-  
nia, a chowając go uważać by nie był skrócony lub zgity.
- Urządzenie spełnia normy zalecane w dyrektywie 04/108/WE  
(Zgodność elektromagnetyczna) oraz w dyrektywie 06/95/WE (Bez-  
pieczeństwo urządzeń niskonapięciowych).

##### AZ ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS BERENDEZÉSEK ÉLETTARTÁ- MUK VÉGÉN



- Mindannyiunk és a környezt védelmében kifejezett kö-  
zös aktív részvétel érdekében:
- Ne dobja ki ezeket a termékeket a háztartási hullad-  
ékkal együtt.
- Ne hagyja el ezeket az országában rendelkezésre álló  
visszaveteli és begyűjtő rendszereket.
- Egyes anyagok így újra feldolgozhatóak vagy hasznosíthatók lehet-  
nek.

## POLSKI

Dziękujemy za zakup depilatora Sexylliss firmy BaByliss! Szczegółowe  
informacje na temat właściwości produktu, porady dotyczące użytko-  
wania oraz wskazówki na temat udanej depilacji (peeling, depilacja  
różnych części ciała i golenie) znajdują się na naszej stronie interneto-  
wej: www.babyliss.com.

Przed użyciem urządzenia, dokładnie przeczytać poniższe przepisy  
bezpieczeństwa!

##### CHARAKTERYSTYKA PRODUKTU

- Wyłączny, patentowany system z 2 głowicami depilującymi poru-  
szającymi się w przeciwnych kierunkach - podwójne
- 30 pęsety - optymalna wydajność na relatywnie krótkich włosach
- Przyrząd do masazu umieszczony pomiędzy 2 głowicami - obniża  
wrażliwość
- Głowica golenia - do usuwania najkrótszych włosków lub szybkiej  
depilacji nóg
- 1 nakładka grzebieniowa (precyzja 3 mm)
- 2 prędkości - prędkość I do stref wrażliwych, prę